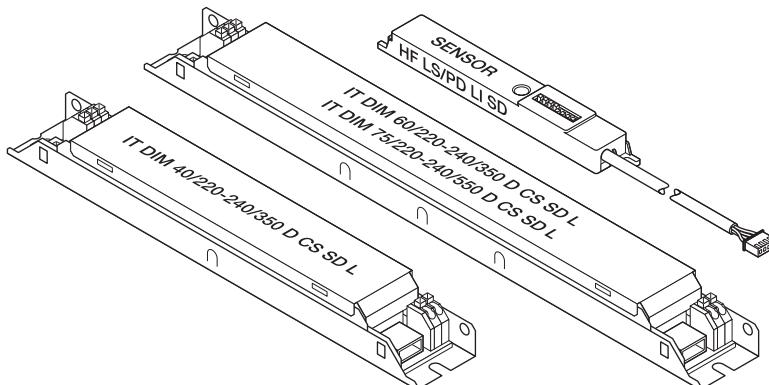


ICUTRONIC® LED Power Supply + Motion Sensor Kit

IT DIM 40 / HF LS/PD KIT

IT DIM 60 / HF LS/PD KIT

IT DIM 75 / HF LS/PD KIT



- 1 ~ 220 -
 - 2 ~ 240V
 - 3 ⚡
- Connect PE to case or PIN3

ICUTRONIC®
IT DIM 40/220-240/350 D CS SD L

Constant current LED Power Supply

PIN1	PIN2	I _{load} [mA]	P _{load} [W]	V _{load} [V]	U _{in} , f _{in}	I _{in} [A]	t _z [°C]	A
OFF	OFF	200	24	40-120	220-240V 50/60Hz	0,20	-25...+50	0,75-1,5
OFF	ON	300	36	50-120	0,22	-25...+50	0,75-1,5	
ON	ON	350	42	50-120	0,24	-25...+50	0,75-1,5	

inventronics
inventronics

CE CCC RoHS

WEEE 25 Brother Ape 65

110 Inventronics GmbH

Berliner Allee 65

85335 Ismaning

Germany

www.inventronicsglobal.com

LED + ● Z1 1/4

LED - ● 22

L = 80°C

U-DUT=250V

with preparation

push in

GND

F: 0,75-1,5

3,3V

1-8 mm

PWM

110

Made in China

inventronics

picture only for reference, valid print on product⁵⁾

1)

- 1 ~ 220 -
 - 2 ~ 240V
 - 3 ⚡
- OFF → ON

ICUTRONIC®
IT DIM 60/220-240/350 D CS SD L

Constant current LED Power Supply

PIN1	PIN2	I _{load} [mA]	P _{load} [W]	V _{load} [V]	U _{in} , f _{in}	I _{in} [A]	t _z [°C]	A
OFF	OFF	200	24	96-175	220-240V 50/60Hz	0,21	-10...+50	0,75-1,5
OFF	ON	300	36	96-175	0,22	-25...+50	0,75-1,5	
ON	ON	350	42	96-175	0,23	-25...+50	0,75-1,5	

Inventronics GmbH
Berliner Allee 65
85335 Ismaning
Germany
www.inventronicsglobal.com

CE CCC RoHS

WEEE 25 Brother Ape 65

110 Inventronics

Berliner Allee 65

85335 Ismaning

Germany

www.inventronicsglobal.com

Connected PE to case or PIN 3

wire preparation

push in

GND

F: 0,75-1,5

7-8 mm

110

Made in China

inventronics

2)

3)

4)

LED + ● Z1 1/4

LED - ● 22

L = 80°C

U-DUT=250V

LED Only

GND

ON/OFF

3,3V

PWM

110

Made in China

inventronics

picture only for reference, valid print on product⁵⁾

- 1 ~ 220 -
 - 2 ~ 240V
 - 3 ⚡
- OFF → ON

ICUTRONIC®
IT DIM 75/220-240/550 D CS SD L

Constant current LED Power Supply

PIN1	PIN2	I _{load} [mA]	P _{load} [W]	V _{load} [V]	U _{in} , f _{in}	I _{in} [A]	t _z [°C]	A
OFF	OFF	300	36	90-216	220-240V 50/60Hz	0,36	-10...+50	0,75-1,5
OFF	ON	400	48	90-188	0,37	-25...+50	0,75-1,5	
ON	OFF	500	75	90-150	0,37	-25...+50	0,75-1,5	
ON	ON	550	94,8	90-126	0,37	-25...+50	0,75-1,5	

Inventronics GmbH
Berliner Allee 65
85335 Ismaning

Germany

www.inventronicsglobal.com

CE CCC RoHS

WEEE 25 Brother Ape 65

110 Inventronics

Berliner Allee 65

85335 Ismaning

Germany

www.inventronicsglobal.com

Connected PE to case or PIN 3

wire preparation

push in

GND

F: 0,75-1,5

7-8 mm

110

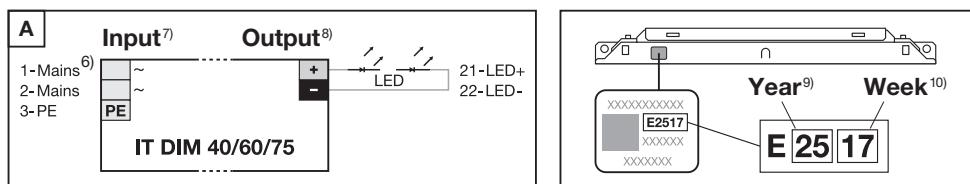
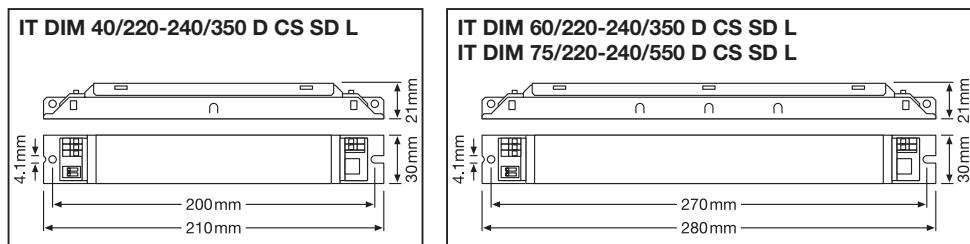
Made in China

inventronics

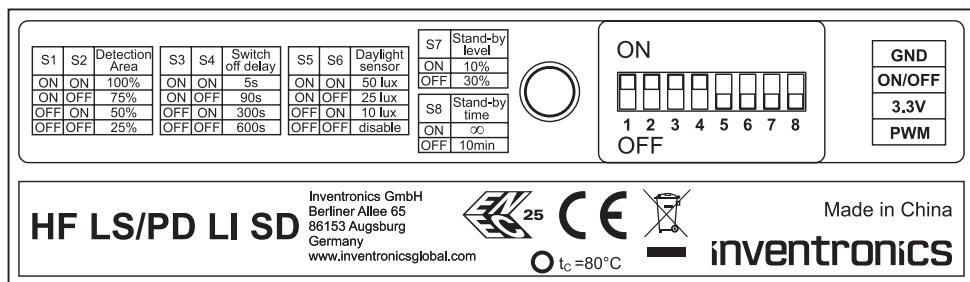
picture only for reference, valid print on product⁵⁾

inventronics

ICUTRONIC® LED POWER SUPPLY	Input/Nominal Current		B10	B16
	220-240VAC / 50/60Hz			
IT DIM 40/220-240/350 D CS SD L	240 mA	9.4 A 140 µs	26 x	42 x
IT DIM 60/220-240/350 D CS SD L	320 mA	28.8 A 192 µs	14 x	23 x
IT DIM 75/220-240/550 D CS SD L	370 mA	28.8 A 192 µs	14 x	23 x



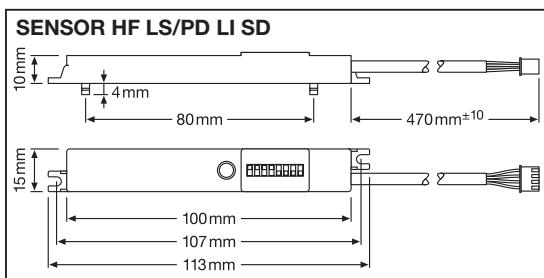
SENSOR HF LS/PD LI SD



	Detection Area ¹¹⁾			Switch off delay ¹³⁾		
	Pin 1	Pin 2	Sensitivity ¹²⁾	Pin 3	Pin 4	Hold time ¹⁴⁾
ON	ON	ON	100% (default)	ON	ON	5s (default)
ON	OFF	90s	75%	ON	OFF	90s
OFF	ON	300s	50%	OFF	ON	300s
OFF	OFF	600s	25%	OFF	OFF	600s

Daylight Sensor ¹⁵⁾			Stand-by level ¹⁶⁾		Stand-by time ¹⁷⁾	
Pin 5	Pin 6	Daylight Sensor	Pin 7	Stand-by	Pin 8	Stand-by
ON	ON	50 lux (default)	ON	10% (default)	ON	∞ (default)
ON	OFF	25 lux	OFF	30%	OFF	10 min
OFF	ON	10 lux				
OFF	OFF	disable				

SENSOR HF LS/PD LI SD	
Input Voltage¹⁸⁾	3-5 VDC
Supply Current¹⁹⁾	≤ 25 mA
Peak Current²⁰⁾	≤ 25 mA
Operating Temperature²¹⁾	-20°C...70°C
Detection Angle²²⁾	150°
Detection Area¹¹⁾	$\varnothing 14$ m@ $h=3$ m
Light Sensor Range²³⁾	10-50 lux



	Detection Area Sensitivity			
	100%	75%	50%	25%
	$h \leq 6$ m	$h \leq 5$ m	$h \leq 3.5$ m	$h \leq 3$ m

⑥ Detection Area Sensitivity:

Adjusting the sensitivity will affect the detection range, please verify and determine the suitable range at the real installation site. To ensure correct detection, do not mount the sensor higher than the mounting height limits depending on the set sensitivity.

Switch off delay

Time after last detected movement before switching to standby.

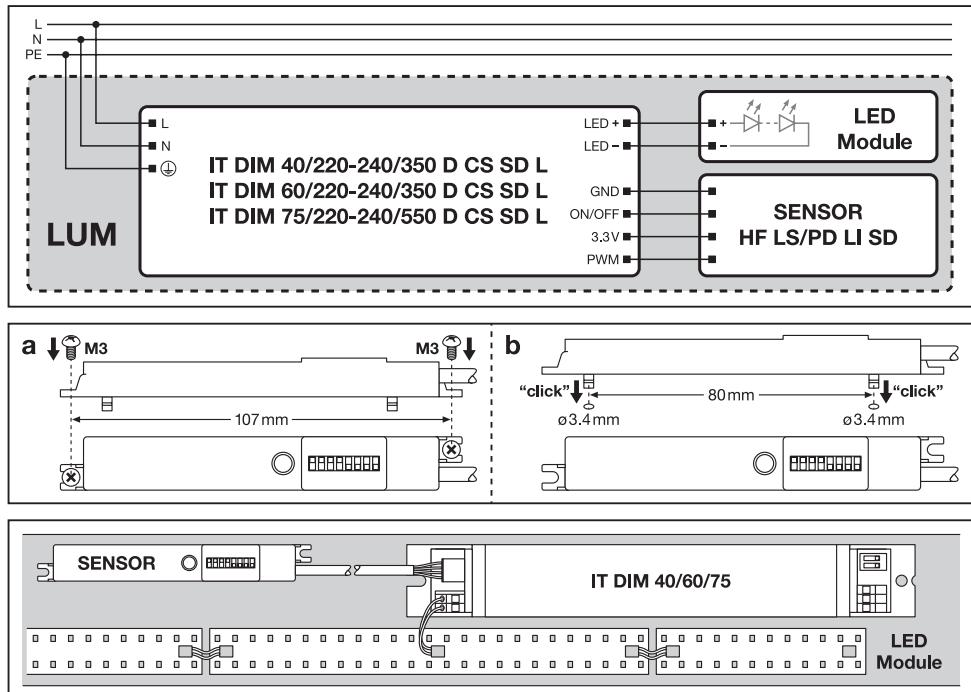
Daylight sensor switching threshold

When daylight is below the set level for more than 3 seconds, lights will be switched on.

When daylight exceeds the set level for more than 10 minutes, lights will be switched off.

Information for installation and operation (non-isolated driver): Connect only LED load type. LED module will be switched off when output voltage is outside the voltage range given on the driver. Wiring information (see fig. A): The light fixture maker is the final responsible for the proper PE connection. Output current selection via DIP-switch in mains off mode only. Do not connect the outputs of two or more units. Unit is permanently damaged if mains is applied to the terminals 21-22. Lines 21/22 max. 2 m whole length excl. modules. Please make sure to switch off the driver via L. Connect and disconnect sensor in mains off mode only. Technical support: www.inventronicsglobal.com

IT DIM 40/60/75 + SENSOR HF LS/PD LI SD



D Empfindlichkeit Erkennungsbereich: Die Einstellung der Empfindlichkeit beeinflusst auch den Erkennungsbereich. Überprüfen Sie daher am finalen Einbauort, ob der Erkennungsbereich adäquat ist. Um eine korrekte Erkennung zu gewährleisten, darf der Sensor nicht oberhalb der Grenze für die Montagehöhe montiert werden. Die Montagehöhe ist von der eingestellten Empfindlichkeit abhängig. Ausschaltverzögerung: Zeit nach der letzten erkannten Bewegung vor dem Umschalten in den Standby-Modus. Schaltschwelle des Tageslichtsensors: Liegt die Tagesbelichtung länger als 3 Sekunden unter dem Einstellwert, wird das Licht eingeschaltet. Liegt die Tagesbelichtung länger als 10 Minuten über dem Einstellwert, wird das Licht ausgeschaltet.

Installations- und Betriebshinweise (nicht isolierter Treiber): Schließen Sie nur LED-Lasttypen an. Das LED-Modul wird abgeschaltet, wenn sich die Ausgangsspannung außerhalb des auf dem Treiber angegebenen Spannungsbereichs befindet. Verdrachtungshinweise (siehe Abb. A): Der Leuchtenhersteller ist letztlich für den ordnungsgemäßen PE-Anschluss verantwortlich. Die Ausgangsstromauswahl erfolgt nur im netzspannungsfreien Zustand durch die DIP-Schalter. Die Ausgänge von zwei oder mehreren Geräten dürfen nicht verbunden werden. Das Gerät wird dauerhaft beschädigt, wenn an die Klemmen 21 bis 22 Netzversorgung angelegt wird. Max. Länge der Leitungen 21/22: 2 m exkl. Module. Bitte achten Sie darauf, den Treiber über L auszuschalten. Sensor nur im netzspannungsfreien Zustand anschließen und trennen. Technische Unterstützung: www.inventronicsglobal.com.

1) Konstantstrom-LED-Petribetriebsgerät, 2) PE mit Gehäuse oder PIN 3 verbinden. Drahtvorbereitung, Einsticken, 3) Hergestellt in China, 4) tc-Punkt, 5) Foto dient nur als Referenz, gültiger Aufdruck auf dem Produkt, 6) Netzverbindung, 7) Eingang, 8) Ausgang, 9) Jahr, 10) Woche, 11) Erkennungsbereich, 12) Empfindlichkeit, 13) Ausschaltverzögerung, 14) Nachhaltezeit, 15) Tageslichtsensor, 16) Standby-Niveau, 17) Standby-Dauer, 18) Eingangsspannung, 19) Versorgungsstrom, 20) Spitzenstrom, 21) Betriebstemperatur, 22) Erfassungswinkel, 23) Arbeitsbereich Lichtsensor

E Sensibilité de la zone de détection : modifier la sensibilité a un impact sur la plage de détection ; déterminer la plage adaptée et la vérifier sur le site d'installation définitif. Pour s'assurer de la bonne détection, ne pas fixer le capteur au-dessus des limites de hauteur de fixation en fonction de la sensibilité définie. Décal avant enclement : durée après le dernier mouvement de détection et avant que l'enclenchement passe en mode veille. Seuil de commutation du capteur de lumière du jour : si la lumière du jour est inférieure au niveau réglé pendant plus de 3 secondes, alors les luminaires s'allumeront; si la lumière du jour dépasse le niveau réglé pendant plus de 10 minutes, alors les luminaires s'éteindront.

Informations pour l'installation et le fonctionnement (pilote non isolé) : Connecter uniquement un type de charge LED. Le module LED s'éteint lorsque la tension de sortie ne respecte pas la plage de tension mentionnée sur le conducteur. Information relative au câblage (cf. figure A) : Le fabricant du luminaire est le responsable final de la connexion PE appropriée. Sélection du courant de sortie via commutateur DIP : couper impérativement l'alimentation secteur au préalable. Ne pas brancher les fils de sortie de deux unités ou plus. Le raccordement secteur aux terminaux 21/22 causera des dommages irréversibles à l'unité. Longueur maximale des lignes 21/22 : 2 m sans modules. Veiller à éteindre le pilote via L. Couper impérativement l'alimentation secteur avant de connecter et déconnecter le capteur. Support technique : www.inventronicsglobal.com.

1) Alimentation LED courant constant. 2) Connecter PE au boîtier ou à la FICHE 3. Préparation des fils, push-in. 3) Fabriqué en Chine. 4) Point t_c , 5) image non contractuelle, se référer aux inscriptions sur le produit. 6) Alimentation électrique. 7) Entrée, 8) Sortie, 9) Année, 10) Semaine, 11) Zone de détection, 12) Sensibilité, 13) Décal avant enclement, 14) Décal de matinien, 15) Capteur du lumière du jour, 16) Niveau de veille, 17) Période de veille, 18) Tension d'entrée, 19) Courant d'alimentation, 20) Courant maximal, 21) Température de fonctionnement, 22) Angle du capteur de lumière

I Sensibilità dell'area di rilevamento: l'impostazione della sensibilità influenza sul campo di rilevamento. Verificare e determinare il campo corretto nel luogo di installazione effettivo. Per assicurare un rilevamento corretto, non montare il sensore più in alto di quanto ammesso dai limiti di altezza relativi alla sensibilità impostata. Intervallo di spegnimento: periodo di tempo tra l'ultimo movimento rilevato e il passaggio allo stand-by. Limite di commutazione sensore di luce diurna: se la luce ambientale è inferiore al livello impostato per più di 3 secondi, le luci si accendono. Se la luce ambientale eccede il livello impostato di più di 10 minuti, le luci si spengono.

Informazioni su installazione e funzionamento (driver non isolato): Collegare solo il tipo di carico LED. Il modulo LED si spegne quando la tensione di uscita è al di fuori dell'intervallo di tensione indicato sul driver. Informazioni sul cavo (vedere fig. A): Il produttore dell'apparecchio per illuminazione è il responsabile finale del collegamento PE corretto. Selezione corrente in uscita via DIP switch solamente con rete in modalità spento. Non collegare insieme le uscite di due o più unità. L'unità è danneggiata permanentemente se la tensione di rete viene applicata ai terminali 21-22. Lunghezza massima intera esclusi moduli. Si prega di disattivare il driver via L. Collegare e disconnettere il sensore solamente con rete in modalità spento. Supporto tecnico: www.inventronicsglobal.com.

ICUTRONIC® LED Power Supply + Motion Sensor Kit

1) Alimentazione LED a corrente costante. 2) Collegare PE all'involucro, oppure al pin 3. Preparazione cavo, spingere. 3) Prodotto in Cina. 4) Punto t_c-5) immagine solo come riferimento, stampa valida sul prodotto. 6) Rete? 7) Ingresso. 8) Uscita. 9) Anno. 10) Settimana. 11) Area di rilevamento. 12) Sensibilità. 13) Intervallo di spegnimento. 14) Tempo di hold. 15) Sensore di luce diurna. 16) Livello di stand-by. 17) Tempo di stand-by. 18) Tensione in ingresso. 19) Corrente di alimentazione. 20) Picco corrente. 21) Temperatura operativa. 22) Angolo di rilevamento. 23) Campo del sensore luminoso

(E) Sensibilidad del área de detección: El ajuste de la sensibilidad afectará al rango de detección, por favor verifique y determine el rango adecuado en el lugar de instalación real. Para garantizar una detección correcta, no monte el sensor a una altura superior a los límites de altura de montaje en función de la sensibilidad ajustada. Retardo de desconexión: Tiempo tras el último movimiento detectado antes de pasar a modo de espera. Límite de comutación del sensor de luz diurna: Las luces se encienden cuando la luz diurna está por debajo del nivel establecido durante más de 3 segundos. Las luces se apagan cuando la luz diurna supera el nivel ajustado durante más de 10 minutos.

Indicaciones de instalación y funcionamiento (controlador no aislado): Conecte solo los tipos de carga LED. El módulo LED se apaga cuando la tensión de salida está fuera del intervalo de tensión indicado en el driver. Indicaciones sobre el cableado (véase la fig. A): El fabricante de la instalación de iluminación es el responsable final de la correcta conexión PE. Ajuste de la corriente de salida mediante el interruptor DIP solo con la red en modo apagado. No conecte a la vez las salidas de dos o más unidades. La unidad permanecerá dañada si la red eléctrica se aplica a las terminales 21/22. Líneas 21/22 máx. 2 m de longitud completa sin incluir módulos. No olvide desconectar el conductor mediante L. Conecte el sensor solo en modo apagado. Asistencia técnica: www.inventronicsglobal.com.

1) Fuente de alimentación LED con corriente constante. 2) Conectar PE a la carcasa o el PIN 3. Preparación del cableado, pulsar el botón. 3) Fabricado en China. 4) Punto t_c-5) La imagen solo es de referencia; la impresión válida se encuentra en el producto. 6) Red. 7) Entrada. 8) Salida. 9) Año. 10) Semana. 11) Área de detección. 12) Sensibilidad. 13) Retardo de desconexión. 14) Tiempo de espera. 15) Sensor de luz diurna. 16) Nivel en espera. 17) Tiempo en espera. 18) Voltaje de entrada. 19) Corriente de alimentación. 20) Corriente de pico. 21) Temperatura de funcionamiento. 22) Ángulo de detección. 23) Rango del sensor de luz

(P) Sensibilidade da área de deteção: O ajuste da sensibilidade afetará o alcance de deteção. Verifique e determine o alcance adequado no local de instalação real. Para assegurar uma deteção correta, não instale o sensor acima dos limites de altura de montagem, a depender da sensibilidade definida. Atraso de desligamento: Tempo após o último movimento detectado antes de mudar para stand-by. Limite de comutação do sensor de luz diurna Se a luz diurna estiver inferior ao nível definido durante mais de 3 segundos, as luzes serão ligadas. Se a luz diurna exceder o nível definido durante mais de 10 minutos, as luzes serão apagadas. Informação de instalação e funcionamento (controlador não isolado): Ligue apenas a LEDs. O desligamento do módulo LED ocorre quando a tensão de saída estiver fora do intervalo de tensão especificada no controlador. Informações relativas a ligações (ver a fig. A): O fabricante de iluminações é o responsável final pela ligação PE adequada. Seleção da corrente de saída via interruptor DIP apenas com a tensão de rede desligada. Não interligue as saídas de duas ou mais unidades. Una unidade será destruída se tensão da rede for aplicada aos terminais 21-22. Comprimento máximo das linhas 21/22: 2 m sem incluir módulos. Certifique-se de desligar o condutor via L. Ligue e desligue o sensor apenas com a tensão da rede desligada. Assistência técnica: www.inventronicsglobal.com. 1) Alimentação elétrica do LED por corrente constante. 2) Ligar o PE à caixa ou PIN 3. Preparação dos fios. Empurrar. 3) Fabricado na China. 4) Ponto t_c-5) imagem apenas para referência, estampa válida no produto. 6) Linha de alimentação elétrica. 7) Entrada. 8) Saída. 9) Ano. 10) Semana. 11) Área de deteção. 12) Sensibilidade. 13) Atraso de desligamento. 14) Tempo de espera. 15) Sensor de luz diurna. 16) Nível de stand-by. 17) Tempo de stand-by. 18) Tensão de entrada. 19) Corrente de alimentação. 20) Corrente de pico. 21) Temperatura de funcionamento. 22) Ângulo de deteção. 23) Alcance do sensor de luz

(GR) Εναισθισμάτική περιοχής ανίγνευσης: Η ρύθμιση της εναισθισμάτικας θα επηρέασε τού εώρου ανίγνευσης. Επάλληλα και προσδιορίστε το κατάλληλο εώρον στην πραγματική περιοχή της εγκατάστασης. Για να διαφοροποιήσετε τη σταύρωση ανίγνευσης, μην ποτοποιείτε τον αισθητήρα υψηλότερα από τα οριά ύψους τουποθέτησης ανάλογα με την εμασθιστική του αετ. Καθεύστερη απενεργοποίηση: Ο χρόνος μετά την τελευταία κίνηση που ανίγνευσης πριν από τη μετάβαση σε καταστάση αναροής; Κατώφλι μετανοής αισθητήρα φωτός: ήρετας; Όταν ο φως ημέρας είναι κάτιον από το καθορισμένο επίπεδο για περιοστόρευτο από 3 δευτερόλεπτα, τα φώτα θα ανψύουν. Όταν ο φως ημέρας υπερβαίνει το καθορισμένο επίπεδο για περιοστόρευτο από 10 λεπτά, τα φώτα θα άρισουν.

Πληροφορίες εγκατάστασης και χειρισμού (μη λοιωμένος οδηγός): Συνέδετε μόνο τύπο φωτιού LED. Η μονάδα LED απενεργοποιείται όταν η τάπη εδέου είναι εκτός του εώρους τάπης που έχει οριστεί για τον οδηγό. Πληροφορίες καλωδιώσης διαδότη DIP μόνο σε λεπτομέρεια απενεργοποίησης δικτύου. Μην συνέδετε μεταξύ της εδέους δύο ή περιοστόρευτων μονάδων. Η μονάδα υφίσταται μόνη μόνη εντός του εδέους δύο ή περιοστόρευτων μονάδων. Απενεργοποιήστε τον οδηγό μέσω του L. Συνέδετε και αποσυνδέτε τον αισθητήρα σε λεπτομέρεια απενεργοποίησης δικτύου. Τεχνική υποστήριξη: www.inventronicsglobal.com.

1) Ηλεκτρική τροφοδοσία συνεχούς ρεύματος με LED. 2) Συνδέστε το σωλήνα PE στη θήλη ή στο PIN 3. Προστατεύστε τα καλώδια. Στρώστε προς τα μέσα. 3) Ξώρα προτελέστε Κίνα. 4) Σημείο δοκύματος t_c. 5) Η εικόνα είναι ενδεικτική. Η έγκριση εκπόνησης είναι στο προϊόν. 6) Παρούσα ρεύματος. 7) Εισόδος. 8) Εξόδος. 9) Ετοι. 10) Εβδομάδα. 11) Περιοχή ανίγνευσης. 12) Ευασθιστήρας. 13) Καθεύστερη απενεργοποίηση. 14) Χρόνος αναροής. 15) Αισθητήρας φωτός ημέρας. 16) Επίπεδο λεπτομέρειας αναροής. 17) Χρόνος λεπτομέρειας αναροής. 18) Τάπη εισόδου. 19) Ρεύμα τροφοδοσίας. 20) Ρεύμα ημέρας. 21) Θερμοκρασία λεπτομέρειας. 22) Γυάλινη ανίγνευση. 23) Εύρος αισθητηρίου φωτός

(NL) Gevoeligheid aanwezigheidsherkenning: Het aanpassen van de gevoeligheid heeft invloed op het detectiebereik. Controleer en bepaal het geschikte bereik op de werkelijke installatieplaats. Voor een correcte detectie mag de sensor niet hoger worden gemonteerd dan de maximale montagehoogte. Deze is afhankelijk van de ingestelde gevoeligheid. Uitschakeltijd: Tijd na de laatste gedetecteerde beweging voordat de stand-bymodus wordt ingeschakeld. Schakelklemptijd daglichtsensor: Wanneer het daglicht langer dan 3 seconden onder het ingestelde niveau is, wordt de verlichting ingeschakeld. Wanneer het daglicht langer dan 10 minuten boven het ingestelde niveau uitkomt, wordt de verlichting uitgeschakeld. Installatie- en gebruiksinstructies (niets-geslepen driver): Sluit alleen het type voor LED-vermogen aan. De ledmodule zal worden uitgeschakeld wanneer de uitgangsspanning buiten het spanningsbereik op de driver valt. Bedrijfsinformatie (zie aft): De produceren de van de verlichtingsarmatuur is uiteindelijk verantwoordelijk voor de juiste geareerde verbinding. Selecteer de uitgangsstroom via een DIP-switch alleen als de netspanning uit staat. Sluit niet de uitgangen van twee of meer units aan. De eenheid wordt permanent beschadigd als de netstroom wordt aangesloten op de aansluitpunten 21-22. Leidingen 21/22 max. 2 m totale lengte excl. modules. Denk eraan de stuurschakeling via L uit te schakelen. Sensor alleen (los)koppelen wanneer de netstroom is uitgeschakeld. Technische ondersteuning: www.inventronicsglobal.com.

1) Constante stroom LED voeding. 2) PE met behuizing van PIN 3 verbinden. Kabelvoorbereiding, indrukken. 3) Geproduceerd in China. 4) t_c-punt. 5) afbeelding slechter ter informatie, zie geldig stempel op product. 6) Net. 7) Ingang. 8) Uitgang. 9) Jaar. 10) Week. 11) Detectieperiode. 12) Gevoeligheid. 13) Uitschakeltijd. 14) Wachttijd. 15) Daglichtsensoren. 16) Stand-byniveau. 17) Stand-bytijd. 18) Ingangspanning. 19) Voedingsstroom. 20) Piekstroom. 21) Gebruikstemperatuur. 22) Detectiehoek. 23) Lichtsensorenbalk

(S) Känslighet för detekteringsområde: Justering av känsligheten påverkar detekteringsområdet, kontrollera och bestäm lämpligt intervall på den verkliga installationsplatsen. Montera inte sensorn högre än de gränser som anger för monteringshöjden baserat på den inställda känsligheten för att garantera korrekt detektering. Stänga av fördröjningen: Tid efter den senast upptäckta rörelsen innan vänteljuset kopplas in. Tröskelvärdet för omkoppling av dagsljussensor: När det omgivande ljuset ligger under den inställda nivån i mer än 3 sekunder slås lamporna på. När det omgivande ljuset ligger över den inställda nivån i mer än 10 minuter stängs lamporna av. Installations- och bruksinformation (oisolerat drivdon): Anslut endast laster av LED-typ. LED-modulen kommer att stängas av när utspanningen är utanför det spänningsintervall som anger på drivrutinen. Kopplingsinformation (se bild A): Tillverkaren av armaturen innehar huvudansvar för korrekt PE-anslutning. Val utgående ström endast via DIP-omkopplare med huvudströmmen bortkopplad. Koppla inte samman två eller flera enheter utgående ledningar. Enheter blir permanent skadade om huvudströmmen kopplas till terminalerna 21-22. Ledningar 21/22 max. 2 m längd exkl. moduler. Kom ihåg att stänga av drivenheten via L. Anslut och koppla från sensorn endast med huvudströmmen bortkopplad. Teknisk support: www.inventronicsglobal.com.

1) Konstantström LED-strömförslöjring. 2) Anslut PE till höjlet eller PIN 3. Ledningsförberedelse. Tryck in. 3) Tillverkad i Kina. 4) tc-punkt. 5) Bild endast avsedd för referens, giltigt tryck på produkten. 6) kraftnät. 7) ineffekt. 8) effekt. 9) år. 10) vecka. 11) Detekteringsområde. 12) Känslighet. 13) Stänga av fördröjning. 14) Efterstid. 15) Dagsljussensor. 16) Nivå för vänteläge. 17) Tid för vänteläge. 18) Inspänning. 19) Matningström. 20) Toppstrom. 21) Drifttemperatur. 22) Detekteringsvinkel. 23) Omräde för ljussensor

(FI) Tunnistusalueen herkkyys: Herkkyyden säättäminen vaikuttaa tunnistusalueeseen, tarkista ja määritä sopiva alue todellisessa asennuspaikassa. Parhaan tunnistamisen varmistamiseksi älä asenna anturia asetuksen herkkyyden mukaisia asennuskorkeusajatuksista korkeammalle. Sammutustilivaihe: vilmeisen havaittu liikenne jääkeinen alkoi ennen valmistuistaan kytkemistä. Päivänvaloauton tunnistuskykyyn kannysarvo: Kun päivänvalo on määritetty tasoa pienempi yli 3 sekunnin ajan, valot kytketään päälle. Kun päivänvalo ylittää määritetyt tason yli 10 minuutin ajan, valot sammuttavat. Asennus- ja käytöötöiden ajatuksista (eristämättömiä): Kytke ainoastaan led-kuormitustyyppiin. LED-moduuli kytketään pois päältä, kun lähtöjännite on ohjaimessa määritetty jänneiltaan ulkopuolella. Jodhotustiedot (katso kuva A): Valaisimen valmistaja on viime kädessä vastuuissa asennuksien PE-litattimien tarjoimisesta. Lähtöviran valinta DIP-kytkimellä ainoastaan, kun sähköverkkoon on poikkytketty. 10. Alä kytke kahden tai useamman yhden lähtöjohdon toisiinsa. Yksikkö vahingoittuu pysyvästi, jos kytkentätilat 21-22 liitetään sähköverkkoon. Linjojen 21 ja 10 kokonaispituus enint. 2 m ilman moduleja. Katkaise ohjaimesta virta L:n kautta. Kytke ja irrota anturi vain silloin, kun sähköverkossa ei ole virtaa. Tekninen tukea: www.inventronicsglobal.com.

1) Tasavirtalihale led-moduulleille. 2) Kytke maadoitus (PTC) koteloon tai terminaaliin 3. Jodhon valmistelu. Työnnä sisään. 3) Valmistettu Kiinassa. 4) tc-piste. 5) kuva 10. 6) sähköverkko. 7) tulo. 8) lähtö. 9) vuosi. 10) viikko. 11) Tunnistusalue. 12) Herkkyys. 13) Sammutustilivaihe. 14) Latensi. 15) Päivänvaloautori. 16) Valimustaso. 17) Valimusaika. 18) Tulopäänä. 19) Syöttövirta. 20) Huippuvirta. 21) Käytöltäjäpötila. 22) Tunnistuskulma. 23) Valonantarin alue

ICUTRONIC® LED Power Supply + Motion Sensor Kit

Wskazówkowy dotyczący instalacji i użytkowania (zasilacz nieizolowany): Podłączając wylączne dławotryły dźwigi światła. Moduł LED zostanie wylączony, gdy napięcie wyjściowe będzie poza zakresem napięcia podanym na sterowniku. Schemat podłączenia (patrzrys. A): Instalator oprawy oświetleniowej ponosi konieczną odpowiedzialność za właściwe podłączenie przewodu uzupełniającego zabezpieczającego PE. Wyboru prądu wyjściowego za pomocą przełącznika dwustanowego dokonywać tylko w trybie wylączonego napięcia sieciowego. Nie łączyc ze sobą przewodów wyjściowych dwóch lub większej liczby zasilaczy. Jeśli napięcie sieciowe zostanie podłączone do zacisków 21–22, zasilacz zostanie tworząc szkodliwy. Czakowa maksymalna długość przewodów wynosi 2 m. Układ sterujący należy wylączyć, używając L. Czujnik można podłączać i rozłączać tylko w trybie odłączenia od zasilania sieciowego. Wsparcie techniczne: www.inventronicsglobal.com.

1) Zasilacz pradowy LED, 2) Podłącz do przewód PE do obudowy lub do PIN3. Przygotowanie przewodu, wpechnąć. 3) Wyprodukowano w Chinach, 4) punkt pomiaru temperatury, t_c, 5) Obrazek służy jedynie jako przykład, obowiązujący nadruk znajduje się na produkcji, 6) Sieć zasilająca, 7) Wejście, 8) Wyjście, 9) Rok, 10) Tydzień, 11) Obszar wykrywania 12) Czołówka 13) Opozycja wyłączania 14) Czas podtrzymywania 15) Czujnik światła 16) Poziom czuwania 17) Czas czuwania 18) Napięcie wejściowe 19) Prąd zasilania 20) Prąd szczytowy 21) Temperatura robocza 22) Kut wykrywania 23) Zakres czujnika światła

(SK) Čítivost oblasti detektie: Nastavenie čítivosti vypĺňajte rozsah detektie. Overte a učte vchodný rozsah na skutočnom mieste montáže. Na zaistenie správnej detektie snímač nemontujte vyššie, ako je výškové obmedzenie na montáž v závislosti od nastavenej čítivosti. Odloženie vypnutia: Čas od poslednej detektovanej pohybu pred prepriehnutím do pohotovostného režimu. Limit spánania snímača denného svetla. Keď je intenzita denného svetla pod nastavennou úrovňou dlhšie ako 3 sekundy, svetielka sa rozsvietila. Keď intenzita denného svetla prekročí nastavenu úroveň na dlhšie od 10 minút, svetlo zhasni.

Informácie o inštalácii a prevádzke (neizolovaný výladač). Pripájajte len zataženie typu LED. Modul LED sa vypne, keď je vystupeň napätie mimo rozsah napäťia udaného vodičom. Informácie o zapojení (pozri obr. A): Výrobca osvetlenia je ako poskytovateľ prudu prostredníctvom DIP prepriehnutia v režime vypnutého sieťového napájania. Nesplňajte spolu vystupné vodidlá dvoch alebo viacerých jednotiek. Jednotka sa natrvalo poškodí, ak sa na svorky 21 – 22 pripredajte sieťové napätie. Vodič 21/22 max. 2 m, celá dôlžka okrem modulov. Nezabudnite vypnúť výladač prostredníctvom L. Pripojite a odpojite senzor iba v režime vypnutého sieťového napájania. Technická podpora: www.inventronicsglobal.com.

1) LED napájaci dôlž konskátnym prúdom, 2) Pripojite ochranný vodič (PE) ku krytu alebo ku kolíku 3. Príprava vodiča. Svorka s perovým kontaktom, 3) Vyrobénie v Čine, 4) bod merania teploty t_c, 5) obrazok je len pre referenciu, reálna potlač sa nachádza na výrobku, 6) Napájanie, 7) Vstup, 8) Výstup, 9) Rok, 10) Tyždeň, 11) Oblast detektie, 12) Čítivost, 13) Odloženie vypnutia, 14) Čas zotržania, 15) Snímač denného svetla, 16) Urovňačnutia pohotovostného režimu, 17) Čas zapnutia pohotovostného režimu, 18) Vstupné napätie, 19) Napájaci prúd, 20) Spíkový prúd, 21) Prevádzková teplota, 22) Detektčný uhol, 23) Rozsah snímača svetla

(SLO) Občutljivost območja zaznavanja: Prilagoditev občutljivosti bo vplivala na območje zaznavanja, zato preverite v določeno ustrezeno območje na dejanskem mestu namestitve. Če želite poskrbeti za pravilno zaznavanje, senzorja ne namestite višje od omrežjeve visine montaže, ki so odvisne od nastavljene občutljivosti. Zakasnitve izklopa: Čas, ko zadnjem zaznamenom gibanju pred preklopom v stanje pripravnosti. Mejna vrednost preklopna senzora dnevne svetlobe: Ko je dnevna svetloba 3 sekunde pod nastavljenim ravnino, se luči vklipajo. Ko je dnevna svetloba 10 minut nad nastavljenim ravnino, izgubi izklopi. Informacija o namestitvi in delovanju (neizoliran gonilnik): Priključite samo LED vrsto obremenitve. Če pada izhoda napetost zunanja območja napetosti, navedenega na gonilniku, se modul LED izklopi. Shema ozičenja (objelite si sliko A): Provozajalec okovja za luk preveri konično odgovornost za pravilno priključevanje zaščitne ozemljitve. Izbor izhodnega toka prek stikala DIP samo pri izklopljenem omrežju napajanja. Ne povzetejte izhodnih zic dveh ali več enot. Enota se trajno poškoduje, če se napetost dovolja na terminalie 21–22. Napajanje 21/22 najav. 2 m celotne dolžine brez modulov. Poskrbite, da boste gonilnik izkloplili prek L. Senzor priključite v izklopiče samo pri izklopljenem omrežju napajanja. Tehnicka podpora: www.inventronicsglobal.com. 1) Stavite ton napajanje LED, 2) PE priključite na ohjše ali PIN 3. Príprava žice, potisnite noter, 3) Izdelano na Kitajskem, 4) senzor temperature, 5) Slika je samo za referenco, veljavni natis je na izdelku, 6) Omrežje, 7) Vnos, 8) Izvod, 9) Leto 10) Teden, 11) Občutljivost, 12) Zaznavanje, 13) Zakasnitve izklopa, 14) Čas zadržanja, 15) Senzor dnevne svetlobe, 16) Raven v stanju pripravnosti, 17) Čas v stanju pripravnosti, 18) Vhodna napetost, 19) Napajalni tok, 20) Temenski tok, 21) Delovna temperatura- 22) Kot zaznavanja, 23) Razpon svetlobne nagnjenosti

(TR) Algılama Alanı: Hassasiyet: Hassasiyet ayarlaması algılama aralığını etkileyeceğinden, uygun aralığı ariel kurulumu tesisi ile beraber doğrulan. Algılamanın doğrudan emin olmak için sensör, ayarlanmış hassasiyetle bağlı montaj yükseltikleri sınırlarından daha yüksekse monte etmeyecek. Kapatma gecikmesi: Beklemeyle geçmeden önce algılanan son hareketten sonralık süre. Gün ışığı sensör ayarlarla eşleştirilir: Gün ışığı 3 saniyeden daha uzun süre boyunca ayarlanan seviyelerin altında kalırsa ışıklar açılır. Gün ışığı 10 dakikadan daha uzun süre boyunca ayarlanan seviyeyi aşarsa ışıklar kapatılır.

Kurulumda teknik bilgi (yalıtımının surucusu): Sadece LED tükürün bağlayın. Çıkış voltajı sürcüde belirtilen voltaj aralığının dışına çıktığında LED modülü kapanır. Kablosu testleri bilgileri (bkz. şek. A): Aydınlatma armatürüne yapılmış kişi PE bağlantısının düzgün yapılmış olmasıyla sorumlu kişi hisseleri. Çıkış akımı duzenlemeyle yalnızca şebekede kapalı modundayken DIP anahtarı aracılığıyla. İki veya daha fazla ünitenin çıkış kablolari birbirine bağlanılmayın. Ama kablo 21-22 bağlantı uclarına uygulanırında ünite kalıcı olarak hasar görür. Modülerinde maks. 2 m toplam uzunlukta 21/22 hattları. Lütfen L aracılığıyla sürücüyü kapalı konuma getirmeyi unutmayın. Sensör yalnızca elektrik bağlantısı kapalı modundayken bağlayın ve ayırmayın. Teknik destek: www.inventronicsglobal.com.

1) Sabit akım LED Güç Kaynağı, 2) PE'yi kasaya ya da PIN 3 ' e bağlayın. Tel Hazırlama. İceri 3, 3) Çin'de üretimmiştir, 4) t_c ölçüm noktası, 5) resim yalnızca referans amaçlıdır, gerçeli basık türün üzerinde, 6) Şebekesi, 7) Giriş, 8) Çıkış, 9) Yol, 10) Hafıza, 11) Algılama, 12) Hassasiyet, 13) Kapatma gecikmesi, 14) Tütna süresi, 15) Gün ışığı Sensörü, 16) Bekleme seviyesi, 17) Bekleme süresi, 18) Giriş Voltajı, 19) Besleme Akımı, 20) PİK Akımı, 21) Çalışma Sicaklığı, 22) Algılama Açısı, 23) İlk Sensörü Aralığı

(HR) Osjetljivost područja otkrivanja: Prilagodba osjetljivosti utječat će na raspon otkrivanja. Provjerite i odredite odgovarajući raspon na stvarnom mjestu postavljanja. Da biste zajamčili pravilno otkrivanje, nemotite senzor montirati na visinu veću od ograničenja visine montaže ovisno o postavljenoj osjetljivosti. Odgodba isključivanja: Vrijeme nakon zadnjeg otkrivenog pokreta prije prelaska u način pripravnost. Prag prebacivanja senzora dnevne svjetlosti: Kada je razina dnevne svjetlosti ispod postavljene razlike dulje od 3 s, svjetla će se uključiti. Kad je razina dnevne svjetlosti veća od postavljene razlike dulje od 10 min, svjetla će se isključiti. Informacija o ugradnji i ručovanju (ne izolirani upravljači): Spojite samo LED vrstu opterećenja. LED modul se isključuje kad izlazni napon bude izvan naponskog raspona na upravljačkom sklopu. Informacija o ozicanju (pogledajte sl. A): Raščvjetna tijela odgovara su za ispravnu PE vezu. Izlaznu struju putem DIP prekidača odaberite samo da je napon isključen. Nemotite spajati izlazne zice dviju ili više jedinica. Jedinicu će se trajno ostići ako se na prijeluci 21 – 22 primijeđi na napon električne mreze. Vodovi 21/22 maks. 2 m ukupne duljine bez modula. Obavezno isključite pogon putem L. Senzore priključujte i isključujte samo kada je napon isključen. Tehnička podrška: www.inventronicsglobal.com.

1) Pogonski uredaj za LED koji konstatno isporučuje el. energiju, 2) Spojiti PE na kućište ili PIN 3. Príprava žica, gurnite, 3) Zemlja podrijetla: Kina, 4) točka t_c, 5) silika štuli samo kao referenci, važeći ispis na proizvodu, 6) napon električne mreže, 7) ulaz, 8) izlaz, 9) godina, 10) tjedan, 11) Područje otkrivanja, 12) Osjetljivost, 13) Odgodba isključivanja, 14) Vrijeme zadržavanja, 15) Senzor dnevne svjetlosti, 16) Razina pripravnosti, 17) Vrijeme pripravnosti, 18) Ulazni napon, 19) Ulazna struka, 20) Vršna struka, 21) Radna temperatura, 22) Kut otkrivanja, 23) Raspon senzora svjetlosti

(RO) Sensibilitatea zone de detectie: Reglarea sensibilității va afecta intervalul de detectie, verificati și determinati intervalul adecvat la locul real de instalare. Pentru a asigura detectia corecta, nu montati senzorul la o înălțime mai mare decât înălțimea limită de montare, în funcție de sensibilitatea setată. Întârziere oprire: Durata după ultimul mișcare detectată înaintea de a trece în modul standby. Pragul de comutare a senzorului de lumină de la: Atunci când lumina de la este sub nivelul setat pentru mai mult de 3 secunde, luminiile se vor aprinde. Atunci când lumina de la este peste nivelul setat pentru mai mult de 10 minute, luminiile se vor opri. Instrucțiuni de montaj și operare (driver neizolat): Conectați numai sarcini tLED. Modulul LED va fi în încănd cărnea de ieșire este în afara intervalului pentru tensiune asociat driverului. Informații despre cablare (vedeti fig. A): Produsul este responsabilul final pentru conexiunea PE adeverătat. Selectarea curentului de ieșire prin comutatorul DIP se face numai în modul dechipat de la rețea. Nu conectați la un loc firele de ieșire a două sau mai multe unități. Unitatea se determină reversibilă dacă se aplică tensiune de rețea la terminalele 21–22. Linile 21–22 – max. 2 m lungime totală, exclusiv modulele. Nu uită să opriți driverul prin intermediul L. Conectați și deconectați senzorul doar în modul dechipat de la rețea. Asistență tehnică: www.inventronicsglobal.com.

1) Sursa de alimentare pe LED cu control continuu, 2) Conectați PE la carcasa sau la PIN3. Pregătiți firelor, să se impinge înăuntru, 3) Produs în China, 4) punct de control al temperaturii, 5) Imaginea este doar orientativă, caea corecta se afila pe produs. 6) Rețea electrică, 7) Intrare, 8) ieșire, 9) An, 10) Septembrie, 11) Zona de detectie, 12) Sensibilitate, 13) Întârziere oprire, 14) Timp de așteptare, 15) Senzor de lumină de la, 16) Nivel stand-by, 17) Durată stand-by, 18) Tensiune de intrare, 19) Current de alimentare, 20) Current de varf, 21) Temperatura de funcționare, 22) Unghi de detectie, 23) Interval senzor de lumină

(BG) Чувствителността на зоната от откриване: Регулирането на чувствителността ще се отрази на обхватът на откриване; проверете и определете подходящия обхват на реалното място на монтаж. За да осигурите правилно откриване, не монтирайте сензора по-високо от ограниченията за височина на монтиране в зависимост от зададената чувствителност. Отлагане на изключването: период от време след последното засечено движение преди преминаване в режим на готовност. Праг на превключване на сензора за дневна светлина: когато дневната светлина е под зададеното ниво за повече от 3 секунди, светлините ще се включат. Когато дневната светлина надвишава зададеното ниво за повече от 10 минuti, светлините ще се изключат. Информации за монтаж и работа (неизолиран захранван): Съвръзявайте само светодиодни товари. LED модулът ще се изключи, когато изходното напрежение е извън обхват на напрежението, посочен на контролния модул. Информация за изключване (вижте фиг. А): Производителят на осветителното тяло ще краината отговорност за правилната сервизка за защитно заземяване. Извънножъдъток се изброя чрез DIP превключвател само в режим на изключено електрозахранване. Не съвръзявайте същевременно изходните жици на два или повече модула. Модулът ще се повреди за постоянно, ако електрозахранване се приложи директно към клепки 21-22. Линии 21/22 макс. 2 м цяла дължина (без модули). Не забравяйте да изключите драйвера чрез L. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електрозахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранvanje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електрозахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електрозахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електрозахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електрозахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електрозахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електрозахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електрозахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електрозахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването, 14) Време на задържане, 15) Сензор за дневна светлина. Съвръзявайте и изключвайте сензора само в режим на изключено електrozахранване. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com.

1) Светiodiodno zaхранванje s postojanen tok, 2) Съвръзете PE към корпуса или PIN 3. Подготовка на проводника. Вклапайте, 3) Страна на прозходъц: Китай, 4) t_c точка, 5) изобразяванието е само за информация, точно изобразение върху продукта, 6) Електrozахранване, 7) Вход, 8) Изход, 9) Година, 10) Седмица, 11) Зона за откриване, 12) Чувствителност, 13) Отлагане на изключването,

(EST) Tuvastamispirkonna tundlikkus: Tundlikkuse reguleerimine mõjutab tuvasemise vahemikku, palun verifitseerge ja määraake sobiv vahemik kindlaks tegelikus paigalduskohas. Seeliks kasutada korrektset tuvastamist, ärge paigaldage anduri Kõrgemale kui on paigaldusorguse piirangud sõltuvat seadet tundlikkusest. Väljalülitamine viiutiks: Aeg-pärist viimast tuvastust ülikumist enne ooterežiimi lülitiut. Päevalgusluse anduri lülitiut: Kui päevalgus on olud allpool seadut taset kauem kui 2 sekundit, siis lülitiatakse tuledisse. Kui päevalgus ületab seadut taseme kauemaks kui 10 minutiks, siis lülitiatakse tuled välja. Teave paigaldamise ja kasutamise kohta (sooleerimata kontakt): Ühendage ainult LED võimsustüübiga. LED-moodul lülitiatakse välja, kui väljundpinge on väljaspool juhi antud pingevahemikku. Juhtmehendusel (vt joonis A). Valgusti paigaldaja vastub õige PE-ühenduse eest. Väljundvoolu valimine DIP-lülit kaudu üksnes väljaliidutatava peavooluga. Ärge ühendage omavahel kahe või rohkem üksuse väljundjuhet. Üksus kahjustub jäädvust, kui vooluvõrk ühendatakse terminalid 21-22. Linid 21/22 max 10 m kogukuplikusega, v.a moodulis. Palun lülitiute draiver välja L-i kaudu. Ühendage andur ja ühendage see lahti ainult vooluvõrgust väljas olevas režiimis. Tehniline tugi: www.inventronicsglobal.com.
 1) LED põisvoolulikas. 2) Ühendage PE korpusega või. 3) kontaktigu Juhtrme ettevalmistus. lükka sisse 3) Valmistatud Hinus. 4) t_c-punkt. 5) pilt on ainult viiteks, kehtiv tempel tütel. 6) Võrgutööde. 7) Sisend. 8) Väljund. 9) Aasta. 10) Nädal. 11) Tuvastamispirkond. 12) Tundlikkus. 13) Väljalülitamine viiutiks. 14) Hoidegaeg. 15) Päevalgusluse andur. 16) Ooterežiimi täiks. 17) Ooterežiimi aeg. 18) Sisendpinge. 19) Toltevoolutugevus. 20) Trippvoolutugevus. 21) Toöttemperatuur. 22) Tuvastamisnurk. 23) Valgusanduri vahemik.

(LT) Aptikimo zonos jautrumas. Jautrumo reguliuojamas turės įtakos aptikimo diapazonui; patikrininkai ir nustatykite tinkamą diapazoną realijoje įrengimo vietoje. Noredami užtikrinti teisingą aptikimą, nemontuokite jutiklio aukščiai montavimo aukščio ribą, priklausomai nuo nustatyto jutiklio. Išsimingo atidėjimas. Laikas nuo paskutinio aptiko judeisio iki perjungimo į budejimo režimą. Dienos šviesos jutiklio įjungimo riba. Kai dienos šviesa nesiekia nustatytą lygi ilgai nei 3 s, šviesos išsijungs. Kai dienos šviesa viršija nustatytą lygi ilgai nei 10 min., šviesos išsijungs. Instalavimasis ir naudojimo informacija (neioliuotais valdikliais). Pajunkite tik LED apakovos tipą. LED modulis bus išsijungtas, kai išvesties įtampa nepatekės į itampos diapazoną, kuris nurodys ant bloko. Prijungimo informacija (žr. pav. A): Apšvietimo taškus įrengiantis asmuo yra atskingas už tinkamą PE prijungimą. Išvesties srovės pasirinkimas per DIP jungikli galimas tik išsijungo tinklo matinimui. Nesunkiute kartu dvejui ar daugiau įrenginių išsijungo laida. Įrenginių nesusalomai suges prijungus matinimui prie jungčių 21-22. Linijos 21/22 - maks. 2 m visas ilgis, išsk. moduliui. Nepamirskite išjungti bloką per L. Prijunkite ir atjunkite jutikli tik išsijungo matinimimo režimą. Techninė pagalba: www.inventronicsglobal.com.
 1) Nuolatinės srovės LED matinimo ietekmė. 2) Prijunkite PE prie dézutes arba 3 kontakto. Laidu paruošimas, ištumti į prijungimo vietą. 3) Pagaminta Kinijos. 4) t_c taškas. 5) paveikslėlis pateiktas kainavimui tikslais, galionjanti nuoroda yra atspausta ant gaminio. 6) Matinimas. 7) vestis. 8) išsvetis. 9) Metai. 10) Sa-vaitė. 11) Aptikimo zona. 12) Jautrumas. 13) Išsijungimo atidėjimas. 14) Sulaikeymo trukmė. 15) Dienos šviesos jutiklis. 16) Budejimo režimas. 17) Budejimo laikas. 18) Ivesties įtampa. 19) Matinimo srove. 20) Didžiausioji srove. 21) Darbinė temperatūra. 22) Aptikimo kampas. 23) Šviesos jutiklio diapazonas

(LV) Uzteršanas zonas jutiba: Jutīguma plēiāgošana ieteikmēs uzteršanas diapazonu. Lūdz, pārbaudiet un nosakiet plēiāgošanu patiesajā uzstādišanas vieta. Lai nodrošinātu pareizu uzteršanu, nemontējet sensoru augstāk par montāžas augstuma ierobežojumiem attiecībā uz iestātības jutības. Izslēgšanas aizkava: laiks pēc pēdējās uzteršas kustības pirms pārslešanas gaidīstes režīma. Dienas gaismas sensors iešķēršas sileksnis; kad dienasmagaismu ir zem iestātības līmeni vairāk nekā 3 s, gaismas tiks ielēgtas. dienasmagaismu pārbaudēt iestātībi līmeni vairāk nekā 10 minutes, gaismas tiks izslegtas.
 Uztādināšanas un lietošanas instrukcijas (neižeitās draiveris): Pieievoniet tikai slodzes tipo LED. LED modulis tiks izslēgt, kad izvades spriegums ar ūpu uz draiveru norādīta sprieguma. Elektroinstalācijas informācija (sk. attēlu A): Gaismekļa ražotājs ir galīgi atlīdzīgs par pareizu PE savienojumu. Izvades strāvas izvēle ar DIP slēdzi, tika ja izslegti tikla spriegums. Nesavienot kopā divu pavisārāk vienību izvades vadus. Jā spielt 21-22 tiek piešķirts tikla spriegums, ierīce tiks neatņemtās kāpēdās. Kopējais 21/22 vadu maksimāls garums - 2 m bez moduļiem. Izslēdziet draiveni ar L. Savienot vai atvienot sensoru tikai režīmā ar izslegtu barošanu no tikla. Tehnikais atbalsts: www.inventronicsglobal.com.

(@) Etiketūyācas: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg
(@) Forgalmazó: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg
(@) Inventronics Poland Sp. z o.o., Al. Jerozolimskie 94, 00-807 Warsaw, Poland
(@) Inventronics Turkey Teknoloji Ticaret Limited Şirketi, Buyukdere Cad. Bahar Sok. River Plaza No: 13/5 Sisli 34394 İstanbul, Turkey
(@) Uvoznik: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg
(@) Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg
(@) Известник Нидерландия Б.В., Пулукстраат 21, 5047 РА Тилбург
(@) Inventronics Guangzhou Technology Limited: Room 1105, Clifford Corporate Center Building, No. 15, Fuhua Road, Clifford Estate Panyu, Guangzhou, Guangdong province, China, Postcode: 511496
 广州英飞特科技有限公司; 广州市番禺区钟村街祈福新都福华路15号祈福集团中心1105室 邮编: 511496
(@) INVENTRONICS MALAYSIA SDN. BHD., Kuala Lumpur, Penang, Tower A Vertical Business Suite
(@) Inventronics Korea Inc, Seoul, Yeongdong-daeo 417
 인벤토리스코리아 유한회사, 서울특별시 강남구 테헤란로25길 6-9, 6층 674호
(@) **(@)** **(@)** INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong
(@) INVENTRONICS SSL India Private Limited, 4th and 5th floor, B Wing, Valipeer Road, Kalyan West, Kalyan, Thane, Maharashtra-421301

1) konstantas strāvas LED jaudas padeve. 2) pievienojet PE pie ietvara vai PIN 3. Vada sagatavošanā. ievadiet savienojuma vietā. 3) Ražots Ķīnā. 4) tc punkts. 5) Attēls paredzēts tikai informatīvos nolūkos, spēkā esošas norades uz produkta. 6) elektrotiikls. 7) ievade. 8) izvade. 9) gads. 10) nedēļa. 11) Uzteršanas zona. 12) Jutiba. 13) Izslēgšanas aizkava. 14) Aiztures laiks. 15) Diezgaismas sensors. 16) Gaidīstaves līmenis. 17) Gaidīstaves laiks. 18) leejas spriegums. 19) Barošanas strāva. 20) Maksumātums. 21) Darba temperatūra. 22) Uzteršanas lejins. 23) Gaismas sensors diapazona

(SR) Osetljivost oblasti detekcije: Podešavanje osetljivosti utiče na opseg detekcije, proverite i odreditre odgovarajući opseg na stvarnom mestu instalacije. Da bi se obezbedila pravilna detekcija, ne montirajte senzor na višem položaju od ograničenja visina za montažu, u zavisnosti od postavljenih osetljivosti. Isključivanje od laganja: Vreme nakon poslednjeg detektovanog pokreta pre prebacivanja na režim pripravnosti. Ograničenje komutacije senzora za dnevnu svetlost: Kada je dnevno svetlo ispod postavljenog nivoa duže od 3 sekunde, svetla se uključuju. Kada dnevno svetlo prekida, postavljeni nivo duže od 10 minuta, svetla isključuju. Informacije za instalaciju i rad (neizolovani dravjer): Prikupljujete samo LED tip potrošača. LED modulis će se isključiti ako se vrednost izlaznog napona nalazi izvan napornoskog opseg-a zadatog za dravjer. Informacije o ožičavanju (pogledajte sliku A): Proizvod je uključen u svetlosne instalacije je krajnji odgovorni za PE priključak. Izbor izlazne struje preko DIP prekidača samo u režimu isključenog mrežnog napajanja. Na povezujte zajedno izlaze dve ili više jedinica. Jedinica će biti trajno oštećena ako se električna mreža primeni na terminalne 21-22, Linije 21/22 maks. 2 m ukupna dužina bez modula. Ne zaboravite da isključujete pobudjući putem L. Senzor priključuje i isključuje samo u režimu isključenog mrežnog napajanja. Tehnicka podrška: www.inventronicsglobal.com.

1) LED izvor napajanja neprekidnom strujom. 2) Spojite PE sa kućištem ili PIN 3. Pripremenite žice, gurnite. 3) Proizvedeno u Kini. 4) merna tačka t_c, 5) silika samo za referencu, važeća štampa na proizvodu. 6) Mrežni napon. 7) Uzak. 8) Izlaz. 9) Godina. 10) Nedelja. 11) Objekt detekcije. 12) Osetljivost. 13) Isključivanje od laganja. 14) Vreme čekanja. 15) Senzor dnevne svetlosti. 16) Nivo pripravnosti. 17) Vreme pripravnosti. 18) Uzak napon. 19) Struja napajanja. 20) Vrsni protok struje. 21) Radna temperatura. 22) Ugao detekcije. 23) Opseg senzora za svetlost

(UA) Чутливість зон виведення: регулювання чутливості впливає на діапазон виведення. Перевірте та визначте підходящий діапазон у фактичному місці встановлення. Щоб забезпечити правильне виведення, не встанововіть датчик вище, ніж обмеження висоти встановлення залишено від виробаної чутливості. Затримка вимкнення: час до переходу в режим очікування після останнього виляненого руху. Границі значення перемикання датчика денної світлот: якщо денне світло менше заданого рівня більше 3 секунд, лампи вимикатимуться; якщо денне світло більше заданого рівня більше 10 хвилин, лампи вимикатимуться.

Інформація по встановленню та використанню (не ізольований блок живлення): Під'єднуйте лише світлодіодне живлення. Світлодіодний модуль вимкнеться, якщо виходна напруга вийде за межі діапазону напруг, визначеного для дравера. Відомості про електропроводку (дим, рис. A): Відповідальність за правильне під'єднання захисного замеження несе виробник освітлювального пристроя. Вибирайте вихідний струм за допомогою DIP-перемічника, лише коли вимкнене живлення від мережі. Не з'єднуйте вихідні проводи кількох пристроя (двох або більше). Пристрій остаточно походить, якщо подати живлення від мережі на клеми 21-22. Максимальна загальна довжина на проводі 21/22 без урахування модулів становить 2 м. Не забудьте вимкнути дравзер за допомогою елемента L. Підключайте та відключайте датчик, тільки коли пристрій не підключено до електромережі. Технічна підтримка: www.inventronicsglobal.com.

1) Світлодіодний блок живлення стабілізованого струму. 2) Під'єднайте за земленням до корпусу або до PIN 3. Підготовка другої, вставка на натисканням. 3) Зроблено в Китаї. 4) терморегулятор. 5) зображення використовується лише як приклад, дійсний друк на продукт. 6) електромережі. 7) вхід. 8) вихід. 9) рік. 10) тиждень. 11) Область виведення. 12) Чутливість. 13) Затримка вимкнення. 14) Час затримки. 15) Датчик денної світлот. 16) Рівень очікування. 17) Час очікування. 18) Відміна напруга. 19) Струм живлення. 20) Піковий струм. 21) Робоча температура. 22) Кут виведення. 23) Діапазон датчика



C10449058
G15130814
30.04.25
22
PAP

Inventronics GmbH
Berliner Allee 65
86153 Augsburg
Germany

www.inventronicsglobal.com